

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書および委任状

Japanese Language Declaration

* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	6
私は下記発明者として以下の通り宣言します:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵送先、および国籍は私の氏名の後に記載 された通りです。	My residence, mailing address and citizenship are as stated next to my name.
下記名称の発明に関し請求範囲に記載され特許出願がされている発明内容につき、私が最初、最先かつ唯一の発明者(下記氏名が一つのみの場合)であるか、あるいは最初、最先かつ共同発明者(下記氏名が複数の場合)であると信じます。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	HOLOGRAM RECORDING AND REPRODUCING
	SYSTEM
	SISIEM
下記項目にx印が付いている場合を除き、上記発明の明細書は本書に添付されます。 L記発明は米国出願番号あるいはPCT国際出願番号 (確認番号)として 年 月 日に出願され、 年 月 日に出願され、 年 月 日に出願され、 毎分 。 私は特許請求範囲を含み上述の補正で補正された前記明細書の内容を検討し、理解していることをここに表明します。 私は連邦規則法典第37編1条56項に定義される特許性に肝要な情報について開示義務があることを認めます。	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: Was filed on May 16, 2003 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/JP03/06142 (Conf. No) and was amended on(if applicable). I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.

Japanese Language Declaration

私は米国法典第35編119条(a)-(d)あるいは365条(b)に基づき特許あるいは発明者証書の下記外国出願、または365条(a)に基づき米国以外の少なくとも1ヶ国を指定した下記PCT外国出願についての外国優先権をここに主張するとともに、下記項目にx印を付けることにより侵先権を主張する出願以前の出願日を有する特定なる以及200円を対国出際を

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application

許あるいは発明者証書の外国出願あるいはPCT外国出願を示します。		for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.	
· Prior foreign application(s) 外国での先行出願			Priority Claimed 優先権の主張 Yes No
2002-224363	Japan	1/August/2002	有り 無し Xロ ロ
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	
私は米国法典第35編119条 利益をここに主張します。	e(e)に基づき下記の米国仮特許の	I hereby claim the benefit under Title § 119(e) of any United States provis below.	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)		
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)		
るいは365条(c)に基づき 出願の利益をここに主張 の各項目の内容が米国法 される方法により先行米 示されていない限りには ではまするとなった。	に基づき下記米国特許出願、あ 民国を指定する下記PCT国際特許 し、本特許出願内特許請求範囲 典第35編112条の最初の項に規定 国あるいはPCT国際特許出願で開 いて連邦規則法典第37編1条56 出所要で、先行特許出願の出願 引あるいはPCTの出願日までの いて開示義務があることを認	I hereby claim the benefit under Title § 120 of any United States application PCT International application design listed below and, insofar as the subjusted claims of this application is not discontinuous of the first paragraph of Title 35, Unacknowledge the duty to disclose infoto patentability as defined in Title Regulations, § 1.56 which became award at the prior application and International filing date of this application.	on(s), or § 365(c) of any nating the United States, ect matter of each of the closed in the prior United on in the manner provided inted States Code, § 112, I romation which is material e 37, Code of Federal railable between the filing the national or PCT
PCT/JP03/06142	16/May/2003	Pending	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: patented, pending, abandoned (状態:特許成立済、係属中、放動	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: patented, pending, abandoned (状態:特許成立済、係属中、放逐	i) є 済)
私はないででででは を ででべては を でで、 でで、 でで、 でで、 でで、 でで、 でで、	り知識は上げている。 対象は主がいずとことになる。 対象は主でなどにある。 がであるな信になる。 がであるならにないです。 がのにまではないです。 がのにないです。 がのにないです。 がのにないないです。 がのにないないです。 がのにないないです。 がのにないないです。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないでする。 がのにないできる。 がのできる。 がのできる。 がのできる。 がのできる。 がのできる。 がのできる。 がのできる。 がのできる。 がのできる。 はいではないできる。 はいではないできる。 はいではないできる。 はいではないできる。 はいではないできる。 はいではないできる。 はいではないできる。 はいでできる。 はいでできる。 はいででできる。 はいでででできる。 はいでででででででででででででででででででででででででででででででででででで	I hereby declare that all statements knowledge are true and that all statem and belief are believed to be true statements were made with the kno statements and the like so made a imprisonment, or both, under Section United States Code and that such will jeopardize the validity of the applica	ents made on information; and further that these wledge that willful false re punishable by fine or a 1001 of Title 18 of the llful false statements may

thereon.

Japanese Language Declaration

委任状:私は下記の米国特許商標局(USPTO)顧客番号のもとに記載されるSUGHRUE MION法律事務所のすべての弁護士を、同顧客番号のもとに記載される個々の弁護士はSughrue Mion法律事務所のみの自由裁量に基づき変更され得ることを認識した上で、本特許出顧の手続きおよびそれに関わる特許商標局との業務を遂行する弁護士として指名し、本特許出願に関するすべての通信が同USPTO顧客番号のもとに提出された住所宛に送付されることを要請します。

POWER OF ATTORNEY: I hereby appoint all attorneys of SUGHRUE MION, PLLC who are listed under the USPTO Customer Number shown below as my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, recognizing that the specific attorneys listed under that Customer Number may be changed from time to time at the sole discretion of Sughrue Mion, PLLC, and request that all correspondence about the application be addressed to the address filed under the same USPTO Customer Number.

WASHINGTON OFFICE 23373
CUSTOMER NUMBER

電話連絡は下記へ: (名前および電話番号) SUGHRUE MION, PLLC +1 (202) 293-7060 Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

SUGHRUE MION, PLLC +1 (202) 293-7060

唯一あるいは第一の発明者名	Full name of sole or first inventor ITOH, Yoshihisa
発明者の署名 日付	Inventor's signature Date Itoh Yoshihisa Nov. 5, 2004
住所	Residence Tsurugashima-shi, Saitama, Japan
国籍	Citizenship Japan
郵送先	Mailing Address 6-1-1, Fujimi, Tsurugashima-shi, Saitama 350-2288, Japan, c/o Corporate Research and Development Laboratories, Pioneer Corporation
第二の共同発明者(該当する場合)	Full name of second joint inventor, if any TANAKA, Satoru
第二発明者の署名 日付	Second inventor's signature Date Tuna ka Satorn Hov. 8, 2006
住所	Residence Tsurugashima-shi, Saitama, Japan
国籍	Citizenship Japan
郵送先	Mailing Address 6-1-1, Fujimi, Tsurugashima-shi, Saitama 350-2288, Japan, c/o Corporate Research and Development Laboratories, Pioneer Corporation

# □ □ # □ W □ # ((() + W → ▼ II A)		<u></u>
第三の共同発明者(該当する場合)	3,20	Full name of third joint inventor, if any TACHIBANA. Akihiro
第三発明者の署名	日付	Third inventor's signature Sachibana Skihiro Nov. 5, 20
住所		Residence Tsurugashima-shi, Saitama, Japan
国籍		Citizenship Japan
郵送先		Mailing Address
•		6-1-1, Fujimi, Tsurugashima-shi, Saitama 350-2288, Japan, c/o Corporate Research and Development Laboratories, Pioneer Corporate
第四の共同発明者(該当する場合)	4700	Full name of fourth joint inventor, if any KUBOTA, Yoshihisa
第四発明者の署名	日付	Fourth inventor's signature Date Kubota Yozhihisa Nov. 5.200
住所		Residence Tsurugashima-ehi, Saitama, Japan
国籍		Citizenship Japan
郵送先		Mailing Address 6-1-1, Fujimi, Tsurugashima-shi, Saitama 350-2288, Japan, c/o Corporate Research and Development Laboratories, Pioneer Corporati
第五の共同発明者(該当する場合)	50	Full name of fifth joint inventor, if any KURODA, <u>Kazuo</u>
第五発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature Date The Kayno Nov. 9, 200
住所		Residence Tsurugashima-shi, Saitama, Japan
国籍		Citizenship Japan
郵送先	\	Mailing Address 6-1-1, Fujimi, Tsurugashima-shi, Saitama 350-2288, Japan, c/o Corporate Research and Development Laboratories, Pioneer Corporati
第六の共同発明者(該当する場合)	600	Full name of sixth joint inventor, if any SUGIURA, Satoshi
第六発明者の署名	日付	Sixth inventor's signature Sugaran Sutoshi Date Sutoshi Sugaran Nov. 9. 2007
住所	-	Residence Tsurugashima-shi, Saitama, Japan
国籍		Citizenship Japan
郵送先		Mailing Address 6-1-1, Fujimi, Tsurugashima-shi, Saitama 350-2288, Japan, c/o Corporate Research and Development Laboratories, Pioneer Corporation